



# Руководство по эксплуатации

Автомобильные медиа-ресиверы  
с FM тюнером, USB/SD/AUX

## AVS-1724<sub>w</sub>



**USB**



**MP3** ▶

4 x 25 W  
MAX POWER



LCD  
DISPLAY

**acv**® IDEAS OF THE FUTURE

В соответствии с проводимой политикой постоянного контроля и совершенствования технических характеристик и дизайна возможно внесение изменений в данное руководство без предварительного уведомления пользователя!





# Содержание

---



## Меры предосторожности

---

Меры предосторожности.....	4
Ознакомьтесь перед использованием.....	5
Порядок установки и извлечения проигрывателя.....	6
Проводные соединения.....	9
Описание передней панели.....	10
Основные операции.....	11
Режим радио.....	12
Мультимедиа проигрыватель.....	12
Возможные неполадки и способы их устранения.....	15
Технические характеристики.....	16

## Меры предосторожности

---

---



Внутри устройства присутствует высокое напряжение, поэтому без специальной подготовки запрещается вскрывать корпус. При возникновении каких-либо трудностей в эксплуатации обращайтесь в авторизованный сервисный центр. Устройство имеет встроенный жидкокристаллический монитор, поэтому при транспортировке и установке будьте предельно осторожны.

---

Не рекомендуется протирать поверхность устройства абразивными моющими средствами.

---

Рабочее напряжение проигрывателя – 12В (+ / - 2В), постоянный ток. При более низком или высоком напряжении не рекомендуется использовать устройство, так как можно легко повредить.

---

Перед включением аппарата убедитесь, что температура в салоне автомобиля находится в диапазоне от 0 до +45 градусов.

---

Для замены используйте предохранители, рассчитанные на силу тока, приведенную на держателе предохранителя. Если предохранитель перегорает несколько раз подряд, тщательно проверьте электрические соединения на предмет короткого замыкания. Также проверьте напряжение в бортовой сети автомобиля.

---

Во избежание повреждений не подвергайте аппарат воздействию прямых солнечных лучей, теплового излучения или потоков горячего воздуха. Если температура в салоне автомобиля слишком высокая, то не включайте аппарат до тех пор, пока температура в салоне не снизится. Не подвергайте прибор воздействию резкой смены температуры.

## **Ознакомьтесь перед использованием**

---

**В целях повышения безопасности движения не отвлекайте ваше внимание на выполнение сложных операций по управлению системой.**

Любые операции, требующие повышенного внимания водителя, необходимо выполнять только после полной остановки автомобиля в безопасном месте. Несоблюдение этого требования может стать причиной ДОРОЖНО-ТРАНСПОРТНОГО ПРОИСШЕСТВИЯ.

**Устанавливайте такой уровень громкости, при котором вы можете слушать внешние шумы во время движения.**

Несоблюдение этого требования может стать причиной ДОРОЖНО-ТРАНСПОРТНОГО ПРОИСШЕСТВИЯ.

**Сведите к минимуму просмотр дисплея при управлении автомобилем.**

Несоблюдение этого требования может стать причиной ДОРОЖНО-ТРАНСПОРТНОГО ПРОИСШЕСТВИЯ.

**Запрещается разбирать или модифицировать данный аппарат.**

Данные действия могут привести к несчастному случаю, возгоранию или поражению электрическим током.

**Подключайте систему только к источнику постоянного тока 12В.**

Использование иных источников питания может стать причиной возгорания, электрического удара и прочих повреждений.

**При замене предохранителей – используйте только аналогичные по номиналу.**

Использование предохранителей может стать причиной возгорания, электрического удара и прочих повреждений.

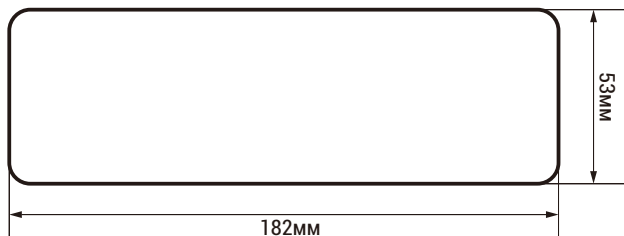
## Порядок установки и извлечения проигрывателя

---

- Перед окончательной установкой подключите электропроводку по временной схеме и убедитесь, что это все работает правильно.
- Для обеспечения правильной установки используйте только детали, поставляемые в комплекте с устройством. Использование посторонних деталей может привести к неисправности.
- В целях сохранения гарантии этот товар должен быть установлен у официального дилера.
- Установите устройство в таком месте, чтобы оно не мешало водителю и не нанесло травму пассажиру в случае внезапной остановки, например, при экстренном торможении.
- Избегайте устанавливать устройство в местах, где оно может быть подвергнуто воздействию высоких температур, таких как прямые солнечные лучи или горячий воздух обогревателя, а также где оно будет подвержено воздействию пыли, грязи или чрезмерной вибрации.
- Обязательно снимите переднюю панель перед установкой устройства.

---

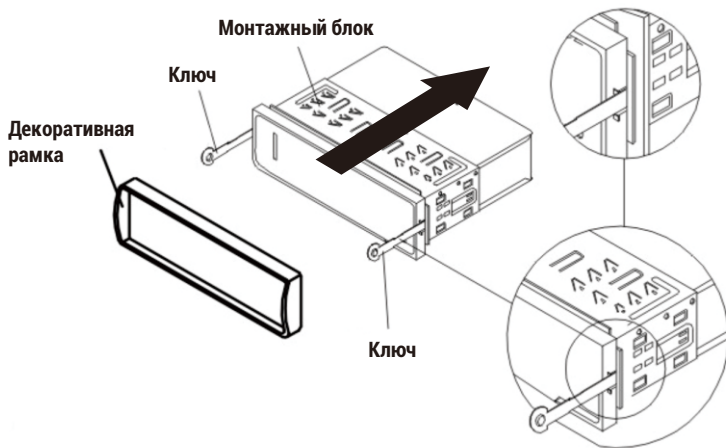
Для правильной установки устройства отсек для установки радиоаппаратуры в приборной панели должен соответствовать следующим размерам.



---

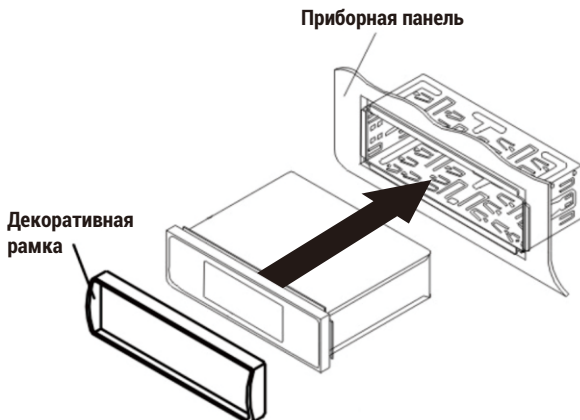
Кроме того, следует проверить, достаточна ли глубина отсека для размещения в ней аппарата. Перед началом работ убедитесь, что зажигание автомобиля выключено. Кроме того, рекомендуется, если возможно, отсоединить провод от «-» клеммы аккумулятора автомобиля.

1) Вставьте до упора ключи в пазы с боков аппарата. Извлеките проигрыватель из монтажной рамки.



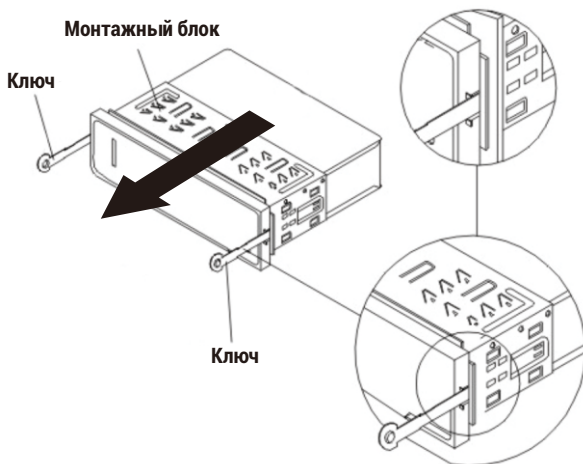
2) Вставьте монтажную раму (без корпуса проигрывателя) в отсек приборной панели и отогните «язычки» при помощи отвертки. Не все «язычки» подходят под конструкцию приборной панели конкретного автомобиля, выберите наиболее подходящие.

3) Подсоедините к проигрывателю разъемы питания и динамиков, разъем антенны. Убедитесь, что провода нигде не пережаты. Аккуратно вставьте проигрыватель в монтажную раму до щелчка фиксаторов, следя при этом за положением подключенных проводов, чтобы случайно не повредить их.



## Извлечение ресивера

Убедитесь, что зажигание выключено. Отсоедините провод от «-» клеммы аккумулятора автомобиля. Снимите металлическую скобу с задней стенки устройства (если она устанавливалась ранее). Вставьте до упора ключи в пазы на боковых поверхностях передней панели. Извлеките ресивер из рамки, потянув его на себя.





## Проводные соединения

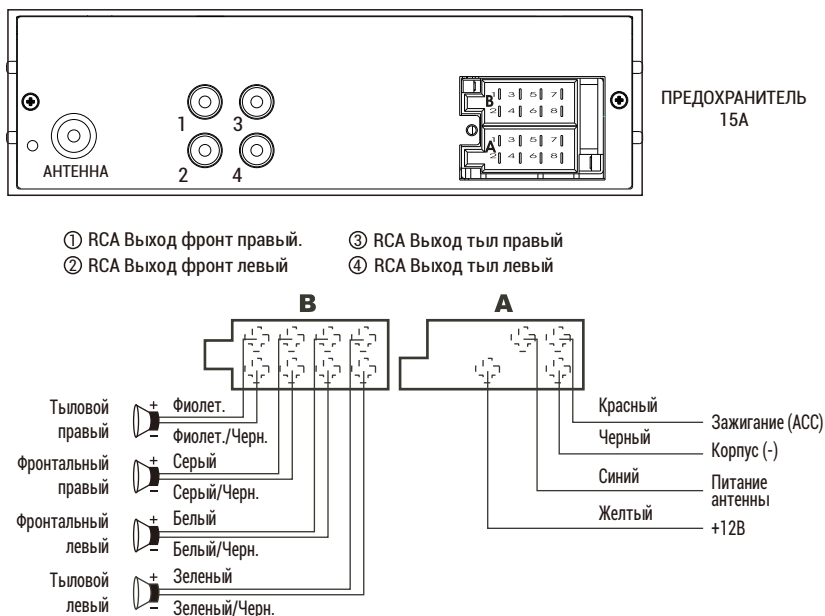
- Убедитесь, что бортовое напряжение вашего транспортного средства +12 вольт с отрицательным значением на корпусе.
- Перед началом монтажа отключите бортовое электропитание (отключив клемму аккумулятора). После окончания подключения всех проводов установите его на место.
- Подключите провода, как показано на рисунке.
- Если ваше транспортное средство не имеет ISO разъем, вы можете приобрести его в магазине автоаксессуаров.

### Примечание:

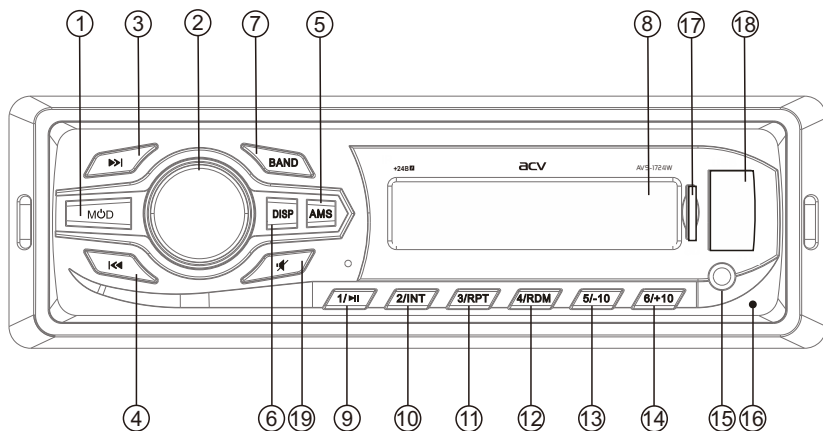
Неправильное подключение может привести к повреждению ресивера и к аннулированию гарантии на данное устройство.

### Замена предохранителя

Чтобы заменить предохранитель, выньте перегоревший предохранитель из гнезда. Вставьте новый такого же номинала.



## Описание передней панели AVS-1724 W



1. MOD кнопка включения/выключения устройства, выбора режимов ресивера.
2. VOL/SEL кнопка, регулировки громкости / перехода в многофункциональный выбор режимов звучания.
3. Кнопка: ►► в режиме воспроизведения перейти на следующий трек; или автоматический поиск следующей радиостанции в режиме радио.
4. Кнопка: ◄◄ в режиме воспроизведения перейти на предыдущий трек или автоматический поиск предыдущей радиостанции в режиме радио
5. AMS кнопка автоматической настройки радио, сканирования запомненных станций.
6. DISP кнопка индикации и установки текущего времени.
7. BAND кнопка выбора частотного диапазона ресивера.
8. ЖК Дисплей
9. 1/PAU -кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной радиостанции; в режиме MP3 нажмите для Воспроизведения/Паузы.
10. 2/INT-кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной радиостанции; в режиме MP3 нажмите для отображения названия проигрываемого трека.
11. 3/RPT кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной радиостанции; в режиме MP3 нажмите для повтора трека/ повтора всех треков.
12. 4/RDM кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной радиостанции; в режиме MP3 нажмите для случайного воспроизведения.
13. 5/-10 кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной радиостанции / в режиме MP3 переключить воспроизведение на 10 треков назад.
14. 6/+10 кнопка: в режиме радио нажмите для включения установленной.
15. AUX IN – аудио вход для дополнительного устройства
16. RST Кнопка перезагрузки устройства
17. SD Картридер
18. USB порт для дополнительного устройства.
19. MUTE кнопка выключения/включения звука.

## Основные операции

---

### Включение/выключение проигрывателя

---

Нажмите кнопку **MCD** включения на передней панели, чтобы включить головное устройство. Чтобы выключить ресивер, в любом режиме нажмите и 3 секунды удерживайте кнопку. Для выбора режима вы можете последовательно нажимать кнопку **MCD** на передней панели. Режимы отображаются в следующей последовательности:

### RADIO/USB/SD/AUX

---

Режимы USB и карты памяти SD доступны, только если соответствующий накопитель установлен в разъем данного устройства

### Регулировка громкости

---

Устанавливайте нужный уровень громкости, поворачивая регулятор громкости **VOL** на передней панели.

### Настройка звука

---

Нажмите кнопку регулировки звука **VOL** на передней панели, чтобы выбрать настраиваемый параметр: **VOL/BAS/TRE/BAL/FAD/LOUD OFF/EQ OFF/DX/STEREO**.

- **BASS** \* Регулировка тембра нижних частот.
- **TREBLE** \* Регулировка тембра верхних частот.
- **BALANCE** Регулировка баланса между правыми и левыми динамиками.
- **FADER** Регулировка баланса между фронтальными и тыловыми динамиками.
- **LOUD Off/On** Включение/выключение режима тонкомпенсации.
- **EQ Off/On** Включение/выключение эквалайзера, вращая регулятор **VOL** можно выбрать один из трех режимов настройки эквалайзера **CLASSIC/POP/ROCK**.
- **DX/LOC** переключение между режимами прием всех радиостанций/прием радиостанций с наиболее сильным сигналом.
- **STEREO/MONO**, переключение между режимами.

Выбрав параметр, поворачивайте регулятор **VOL**, чтобы выполнить настройку. После этого не предпринимайте никаких действий в течение 5 секунд, чтобы сохранить выполненные настройки.

#### **Примечание:**

\* регулировки нижних и верхних частот доступны только при выключенном эквалайзере (режим **EQ OFF**)

## Настройка даты и времени

---

Для отображения часов на дисплее нажмите кнопку **DISP**. Для установки текущего времени нажмите и удерживайте кнопку **DISP**. Цифры, обозначающие часы, будут мигать. Установка цифрового значения производится вращением регулятора громкости. Нажмите кнопку выбора параметра для перехода к настройке минут; цифры, обозначающие минуты, будут мигать. Вращайте регулятор **VOL**, чтобы настроить минуты. Нажмите кнопку **DISP** чтобы подтвердить настройку часов.

## Режим радио

---

---

### Выбор частотного диапазона

---

В режиме радиоприемника последовательно нажимайте кнопку **BAND**, чтобы выбрать требуемый диапазон. Переключение происходит в следующем порядке: **FM1 > FM2 > FM3**

### Автоматическая настройка радиостанций

---

Для автоматической настройки нажмите на кнопку **AMS**, ресивер начнет сканирование диапазона **FM** и последовательную запись обнаруженных радиостанций в ячейки памяти.

### Ручная настройка радиостанций

---

Установите нужный частотный диапазон. Используйте кнопки **◀◀ ▶▶**, чтобы настроить радиостанции вручную в прямом или обратном направлении.

### Сохранение радиостанций в памяти вручную

---

Настройтесь на радиостанцию, которую вы хотите сохранить в памяти ресивера. Нажмите и удерживайте одну из цифровых кнопок **1-6**, чтобы сохранить радиостанцию под соответствующим номером в данном диапазоне частот.

### Переключение на сохраненные радиостанции

---

Кратко нажмите одну из цифровых кнопок от **1-6**, чтобы переключиться на радиостанцию, сохраненную под этим номером в текущем диапазоне частот.

## Мультимедиа проигрыватель

---

---

С лицевой стороны устройства расположен **USB**-интерфейс. К разъёму **USB**-интерфейса можно подсоединить **USB**- флеш-накопитель. При подключении **USB**-флеш-накопителя к **USB**-интерфейсу ресивер по умолчанию переключается в режим **USB** вне зависимости от текущего режима и начинает поиск **MP3/ WMA**-файлов на флеш-накопителе. При обнаружении файлов будет запущено их воспроизведение. При подключенном **USB**-флеш-накопителе для включения режима нажимайте кнопку **MCD** кратковременно, пока не появится надпись «**USB**» на дисплее устройства.

## Выбор треков

---

Кратко нажмите кнопку **◀◀** или **▶▶** для переключения на предыдущий файл или следующий. На дисплее будет отображаться номер файла. Нажмите кнопку **◀◀** или **▶▶** с удержанием для перемотки назад/вперёд. Воспроизведение начнётся, когда будет отпущена кнопка.

## Пауза воспроизведения

---

Нажмите кнопку **1/▶** для паузы проигрывания. Нажмите кнопку **1/▶** повторно для возобновления проигрывания.

## Предварительное прослушивание всех файлов

---

Нажмите кнопку **2/INT** для проигрывания первых 10 секунд каждого файла. Нажмите кнопку **2/INT** для выключения предварительного прослушивания.

## Повтор воспроизведения файла

---

Нажмите кнопку **3/RPT** для воспроизведения файла в режиме повтор. При повторном нажатии кнопки **3/RPT** будут воспроизводиться на повторе все файлы.

## Воспроизведение всех файлов в случайной последовательности

---

Нажмите кнопку **4/RDM** для воспроизведения всех файлов в случайной последовательности. Нажмите кнопку снова для отмены функции.

## Переход на 10 треков вперед

---

Для перехода на 10 треков вперед нажмите на кнопку **6/+10** с удержанием.

## Переход на 10 треков назад

---

Для перехода на 10 треков назад нажмите на кнопку **6/-10** с удержанием.

## Управление SD-картой памяти

---

На лицевой панели ресивера находится слот для подключения **SD**-карт памяти (картридер). При подключении **SD**-карты памяти к совместимому интерфейсу система осуществит поиск **MP3/WMA**-файлов на карте памяти и при обнаружении файлов будет запущено их воспроизведение. Управление интерфейсом **SD** аналогично управлению **USB**-интерфейсом, которое было описано выше. Выбор режима **SD** инициируется при помощи кнопки **M/D**.

### **Примечание:**

1. Устройство поддерживает только стандартные **USB**-флеш-накопители, которые одобрены корпорацией **Microsoft**.
2. **USB**-**MP3**-плееры не стандартизированы, что означает, что у разных брендов и различных моделей могут быть свои стандарты. Система может не поддерживать все **MP3**-плееры.

## Воспроизведение сигнала с внешнего аудио источника

---

Разъем **AUX** предназначен для подключения внешнего аудиоустройства с целью усиления звука. Для этого необходимо подключить внешний источник к линейному входу **AUX** на передней панели. После подключения оборудования последовательным нажатием на кнопку **MCD** на передней панели выберите режим **AUX**. При правильном подключении аудиосигнал от внешнего источника будет транслироваться через акустику головного устройства. Это дает возможность регулировать громкость и качество звучания. Например, Вы можете подключить MP3-проигрыватель для прослушивания аудиозаписей через акустику автомобиля.

## Функция сброса

---

Кнопка **RESET** может быть активирована при помощи шариковой ручки или тонкого металлического инструмента. Данная опция может потребоваться в следующих случаях:

- Первая инсталляция, после подсоединения всех проводов.
- Ни одна кнопка управления не работает.
- Сообщение «ERROR» на дисплее.

## Возможные неполадки и способы их устранения

Неисправность	Причина	Способ устранения
Не включается	Перегорел предохранитель устройства	Замените предохранитель на такой же или на аналогичный
	Перегорел предохранитель в автомобиле	Замените предохранитель на такой же или аналогичный
	Сбой в программе	Выполните инициализацию системы, нажав кнопку <b>RESET</b> заостренным предметом.
Нет звука искажен или очень тихий звук	Уровень громкости звука стоит на минимуме	Увеличьте громкость
	Неправильно выполнены соединения	Проверьте правильность соединений в соответствии со схемой.
	Динамики вышли из строя	Проверьте исправность динамиков
	Не сбалансирован аудио-выход	В меню настроек звука отрегулируйте баланс
	Провод к динамику соприкасается с корпусом автомобиля	Используйте изолированный провод для подключения динамиков.
	Мощность динамиков не соответствует характеристикам выхода устройства	Установите другие динамики
При выключении двигателя автомобиля все пользовательские установки сбрасываются	Провода к аккумулятору подсоединены неправильно	Выполните подсоединения в соответствии со схемой подсоединений
Радио не работает	Обрыв кабеля или отсоединена антенна	Убедитесь в исправности и правильности подключения антенны
Плохой прием радиостанций.	Антенна выдвинута не полностью.	Выдвиньте антенну полностью.
	Обрыв кабеля или отсоединена антенна.	Убедитесь в исправности и правильности подключения антенны.

**ВНИМАНИЕ:** Если неполадки не устраняются способами, указанными выше, обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр.

# Технические характеристики

---

## Радио

---

Рабочая частота: FM 87.5- 108 МГц  
Количество ячеек памяти для сохранения настроенных радиостанций 18  
Промежуточная частота: 10,7 МГц  
Чувствительность (30 дБ): 15 дБ  
Отношение подавления помех от зеркального канала: 40 дБ  
Соотношение сигнал/шум: 65 дБ  
Частотная характеристика: 30 Гц-15 кГц

## Проигрыватель медиафайлов

---

Файловая система: FAT16/FAT32  
Объём флеш карты SD, USB: 32 Гб  
Типы проигрываемых файлов: MP3/WMA/WAV  
Отношение сигнал/шум: 85 дБ  
Разделение стерео-каналов: 80 дБ  
Частотная характеристика: 20Гц-20 кГц

## Дополнительный вход AUX

---

Максимальное напряжение на входе: 1,0 В  
Полное сопротивление на входе: 30 кОм  
Частотная характеристика: 20 Гц-20 кГц  
Разъём: мини Jack 3.5 мм

## Остальное

---

Максимальная выходная мощность (10% коэффициент искажения): 4\*25 Вт  
Регулировка тембра: ±8дБ (низкие частоты 100Гц, высокие частоты 10 кГц)  
Импеданс динамика: 4-8 Ом/канал  
RCA стерео аудиовыход  
Напряжение питания: постоянный ток +24 В (на корпусе «-»)  
Максимальный потребляемый ток: 10 А  
Габаритные размеры: 178x90x50 мм  
Вес: 0,4 кг

### **Уважаемые покупатели!**

*Обратите внимание, что технические характеристики, дизайн и алгоритмы работы устройства могут быть изменены без предварительного уведомления! Все иллюстрации, приведенные в данной инструкции, являются схематическими изображениями объектов и могут отличаться от их реального внешнего вида.*

**Производитель устанавливает срок службы изделия 3 года.**



### **Безопасная утилизация**

Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно. Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС. Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила. Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.



**Для заметок**

---

---





**Благодарим Вас за выбор продукции ACV!**

2017 ACV

Manufacturer: "ZHEJIANG YINMAO IMPORT & EXPORT CO.,LTD.", CHINA.

Manufacturer's address: NO.777 HONGXING ROAD, JIAXING, ZHEJIANG, CHINA.

Производитель: "ЖЕЙЖАНГ ИНМАО ИМПОРТ И ЭКСПОРТ КО., ЛТД." Китай

Адрес производителя: "№ 777, ХОНГСИНГ РОУД, ДЖИАКСИНГ, ЖЕЙЖАНГ, КИТАЙ

Made in P.R.C.